

Manuale d'uso - Efficienza Energetica / User Manual - Energy Efficiency / Manuel de l'utilisateur - L'efficacité énergétique / Handbuch - Energieeffizienz / Handboek - Energie-efficiëntie Manual - Eficiencia Energética / Manual - Eficiência Energética / Manuell - Energieeffektivitet / Manuell - Energieeffektivitet / Manuaalinen - Energy Efficiency / Manual - Energieeffektivitet
Руководство - Энергоэффективность / Käsiiraamat - Energiatõhususe / Rokasgrāmata - Energoefektivitātes

PF		IT	EN	FR	DE	NL	ES	PT	SV	NO	FI	DK	RU	ET	LV	
S	FABER															
M	110.0456.267 P1204															
AEC	Consumo energetico annuale	Annual Energy Consumption	Consommation d'énergie annuelle	Jährlicher Energieverbrauch	Jaarlijks energieverbruik	Consumo de energía anual	Consumo anual de energia	Årlig energiförbrukning	Årlig energiförbrukning	Uudinekuutamine	Uudinekuutamine	Årligt energiförbruk	Годовое потребление электроэнергии	Aastane energiatarve	Gada efektīvās patēriņš	
EEC	Classe de efficacité énergétique	Energy Efficiency Class	Classe d'efficacité énergétique	Energieeffizienzklasse	Stromungseffizienzklasse	Energie-efficiëntieklasse	Clase de eficiencia energética	Classe de eficiência energética	Energieeffektivitetsklasse	Energieeffektivitetsklasse	Energieeffektivitetsklasse	Energieeffektivitetsklasse	Класс энергетической эффективности	Energiatõhususe klass	Energoefektivitātes klase	
FDE	Efficienza fluidodinamica	Fluid Dynamic Efficiency	Efficacité fluidodynamique	Strömungseffizienz	Hydrodynamische Effizienz	Hydrodynamische Efficiëntie	Clase de eficiencia fluidodinámica	Classe de eficiência fluidodinámica	Fluidodynamisk effektivitet	Fluidodynamisk effektivitet	Fluidodynamisk effektivitet	Fluidodynamisk effektivitet	Гидродинамическая эффективность	Vedeliküdinamika õhutus	Skidruma dinamiskās efektivitātes	
FDEC	Classe de eficiencia fluidodinamica	Fluid Dynamic Efficiency Class	Classe d'efficacité fluidodynamique	Strömungseffizienzklasse	Hydrodynamische Effizienzklasse	Hydrodynamische Efficiëntieklasse	Clase de eficiencia fluidodinámica	Classe de eficiência fluidodinámica	Fluidodynamisk effektivitetsklasse	Fluidodynamisk effektivitetsklasse	Fluidodynamisk effektivitetsklasse	Fluidodynamisk effektivitetsklasse	Класс гидродинамической эффективности	Vedeliküdinamika õhutus	Skidruma dinamiskās efektivitātes klase	
FDEChood	A															
LE	33	lux/Watt														
LEC	Classe de eficiencia luminosa	Lighting Efficiency Class	Efficacité de la filtration lumineuse	Klasse der Lichtausbeute	Verlichtingsefficiëntieklasse	Clase de eficiencia luminosa	Classe de eficiência de iluminação	Belysningseffektivitetsklasse	Belysningseffektivitetsklasse	Belysningseffektivitetsklasse	Belysningseffektivitetsklasse	Belysningseffektivitetsklasse	Класс световой эффективности	Valgustusõhutususe klass	Apagismauma efektīvās klase	
LEF	Classe de eficiencia antigrasso	Grease Filtration Efficiency Class	Efficacité de la filtration anti-graisse	Effizienz der Fetfilter	Verfiteringsefficiëntie	Clase de eficiencia de la filtración de grasas	Classe de eficiência de filtragem de gorduras	Fettfilteringseffektivitet	Fettfilteringseffektivitet	Fettfilteringseffektivitet	Fettfilteringseffektivitet	Fettfilteringseffektivitet	Эффективность фильтрации жира	Rasva filtreerimise õhutus	Tauku filtreerimise efektiivsus	
GFE	Classe de eficiencia de filtración antigrasso	Grease Filtration Efficiency Class	Classe d'efficacité de la filtration anti-graisse	Effizienzklasse der Fetfilter	Verfiteringsklass	Clase de eficiencia de filtración de grasas	Classe de eficiência de filtragem de gorduras	Fettfilteringseffektivitet	Fettfilteringseffektivitet	Fettfilteringseffektivitet	Fettfilteringseffektivitet	Fettfilteringseffektivitet	Эффективность фильтрации жира	Rasva filtreerimise õhutus	Tauku filtreerimise efektiivsus	
GFE	G															
Qmin	Flusso d'aria a velocità minima	Air flow at minimum speed	Flux d'air à la vitesse minimale	Luftstrom bei geringster Gebläseleistung	Luchtstroom op laagste Gebläsestroom	Flujo de aire a velocidad mínima	Flujo de aire a velocidad mínima	Lufftgenomsugning ved laveste hastighed	Lufftgenomsugning ved laveste hastighed	Lufftgenomsugning ved laveste hastighed	Lufftgenomsugning ved laveste hastighed	Lufftgenomsugning ved laveste hastighed	Минимальная скорость воздушного потока	Ohuvooli miinimumkiirus	Minimālais gaisa plūsmas ātrums	
Qmax	Flusso d'aria a velocità massima	Air flow at maximum speed	Flux d'air à la vitesse maximale	Luftstrom bei höchster Gebläseleistung	Luchtstroom op hoogste Gebläsestroom	Flujo de aire a velocidad máxima	Flujo de aire a velocidad máxima	Lufftgenomsugning ved højeste hastighed	Lufftgenomsugning ved højeste hastighed	Lufftgenomsugning ved højeste hastighed	Lufftgenomsugning ved højeste hastighed	Lufftgenomsugning ved højeste hastighed	Максимальная скорость воздушного потока	Ohuvooli maksimumkiirus	Maksimālais gaisa plūsmas ātrums	
Qboost	Flusso d'aria a velocità massima	Air flow at boost speed	Flux d'air à la vitesse maximale	Luftstrom bei höchster Gebläseleistung	Luchtstroom op hoogste Gebläsestroom	Flujo de aire a velocidad máxima	Flujo de aire a velocidad máxima	Lufftgenomsugning ved højeste hastighed	Lufftgenomsugning ved højeste hastighed	Lufftgenomsugning ved højeste hastighed	Lufftgenomsugning ved højeste hastighed	Lufftgenomsugning ved højeste hastighed	Максимальная скорость воздушного потока	Ohuvooli maksimumkiirus	Maksimālais gaisa plūsmas ātrums	
SPEmin	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità minima	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at minimum speed	Emission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse minimale	Emission der A-gewichteten Schalleistung in der Luft bei geringster Gebläseleistung	Emission der A-gewichteten Schalleistung in der Luft bei geringster Gebläseleistung	Emission de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad mínima	Emission de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad mínima	Lufftburert akustisk buller for A-viklade lydeffektutslipp ved laveste hastighed	Lufftburert akustisk buller for A-viklade lydeffektutslipp ved laveste hastighed	Lufftburert akustisk buller for A-viklade lydeffektutslipp ved laveste hastighed	Lufftburert akustisk buller for A-viklade lydeffektutslipp ved laveste hastighed	Lufftburert akustisk buller for A-viklade lydeffektutslipp ved laveste hastighed	Литенсивная мощность звукового потока при минимальной скорости воздушного потока	Ohukaadne akustilise A-kaalutud helvõimsuse emissioon miinimumkiirusel	Gaisa akustilise A-vertäts skanas jaudas emissioon miinimālajā ātrumā	
SPEmax	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità massima	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at maximum speed	Emission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse maximale	Emission der A-gewichteten Schalleistung in der Luft bei höchster Gebläseleistung	Emission der A-gewichteten Schalleistung in der Luft bei höchster Gebläseleistung	Emission de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad máxima	Emission de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad máxima	Lufftburert akustisk buller for A-viklade lydeffektutslipp ved højeste hastighed	Lufftburert akustisk buller for A-viklade lydeffektutslipp ved højeste hastighed	Lufftburert akustisk buller for A-viklade lydeffektutslipp ved højeste hastighed	Lufftburert akustisk buller for A-viklade lydeffektutslipp ved højeste hastighed	Lufftburert akustisk buller for A-viklade lydeffektutslipp ved højeste hastighed	Литенсивная мощность звукового потока при максимальной скорости воздушного потока	Ohukaadne akustilise A-kaalutud helvõimsuse emissioon maksimumkiirusel	Gaisa akustilise A-vertäts skanas jaudas emissioon maksimumkiirusel	
SPeboost	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità intensiva	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at boost speed	Emission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse intensive	Emission der A-gewichteten Schalleistung in der Luft bei höchster Gebläseleistung	Emission der A-gewichteten Schalleistung in der Luft bei höchster Gebläseleistung	Emission de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad intensiva	Emission de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad intensiva	Lufftburert akustisk buller for A-viklade lydeffektutslipp ved intensiv hastighed	Lufftburert akustisk buller for A-viklade lydeffektutslipp ved intensiv hastighed	Lufftburert akustisk buller for A-viklade lydeffektutslipp ved intensiv hastighed	Lufftburert akustisk buller for A-viklade lydeffektutslipp ved intensiv hastighed	Lufftburert akustisk buller for A-viklade lydeffektutslipp ved intensiv hastighed	Литенсивная мощность звукового потока при высокой скорости воздушного потока	Ohukaadne akustilise A-kaalutud helvõimsuse emissioon intensiivsel kiirusel	Gaisa akustilise A-vertäts skanas jaudas emissioon kiirusel	
PO	0,49	Watt														
Ps	N/A	Watt														
PI																
f	0,8															
EElhood	51,7															
F	Coefficiente di incremento del tempo	Time increase factor	Coefficient d'augmentation dans le temps	Koeffizient des Zeitinkrements	Tijdstoenamecoëfficiënt	Coefficiente de incremento del tiempo	Coefficiente de incremento del tiempo	Tidsøkingsfaktor	Tidsøkingsfaktor	Tidsøkingsfaktor	Tidsøkingsfaktor	Tidsøkingsfaktor	Коэффициент повышения времени	Aja suurendustegur	Laika palielināšanās koeficients	
Pbep	Indice di efficienza energetica	Energy Efficiency Index	Indice d'efficacité énergétique	Energieeffizienzindex	Energie-efficiëntie-index	Indice de eficiencia energética	Indice de eficiencia energética	Energieeffektivitetsindex	Energieeffektivitetsindex	Energieeffektivitetsindex	Energieeffektivitetsindex	Energieeffektivitetsindex	Показатель энергетической эффективности	Energiatõhususe indeks	Energoefektivitātes indekss	
Qbep	Portata d'aria misurata nel punto di efficienza migliore	Measured Air flow rate at best efficiency point	Débit d'air mesuré à son meilleur point d'efficacité	Luftdurchsatz, am Punkt der besten Effizienz gemessen	Gemeten luchtdoelbiet op het beste-efficiëntiepunt	Caudal de aire medido en el punto de eficiencia mejor	Caudal de aire medido en el punto de eficiencia mejor	Målt luftmængde ved punkt for bedste virkningsgrad	Målt luftmængde ved punkt for bedste virkningsgrad	Målt luftmængde ved punkt for bedste virkningsgrad	Målt luftmængde ved punkt for bedste virkningsgrad	Målt luftmængde ved punkt for bedste virkningsgrad	Расход воздуха, измеренный в точке наибольшей эффективности	Mõõdetud õhu vooluhulk parima tõhususe punktis	Izmērītās gaisa plūsmas ātrums visefektīvākajā punktā	
Qmax	Portata d'aria misurata nel punto di efficienza migliore	Measured Air flow rate at best efficiency point	Débit d'air mesuré à son meilleur point d'efficacité	Luftdurchsatz, am Punkt der besten Effizienz gemessen	Gemeten luchtdruk op het beste-efficiëntiepunt	Presión de aire medido en el punto de eficiencia mejor	Presión de aire medido en el punto de eficiencia mejor	Målt lufttryk ved punkt for bedste virkningsgrad	Målt lufttryk ved punkt for bedste virkningsgrad	Målt lufttryk ved punkt for bedste virkningsgrad	Målt lufttryk ved punkt for bedste virkningsgrad	Målt lufttryk ved punkt for bedste virkningsgrad	Давление воздуха, измеренное в точке наибольшей эффективности	Mõõdetud õhuruhk parima tõhususe punktis	Izmērītās gaisa spiediens visefektīvākajā punktā	
Qmax	lusso d'aria massimo	maximum air flow	Flux d'air maximum	max. Luftstrom	Maximale luchtstroom	Máximo flujo de aire	Debito de ar máximo	Maximalt lufftflöde	Høyeste lufftgenomsugning	Suurin ilmapirta	Maksimaal lufstrom	Maksimaal lufstrom	Максимальный воздушный поток	Maksimaalne ohuvool	maksimālais gaisa plūsmas	
Wbep	Alimentazione elettrica misurata nel punto di efficienza migliore	Measured electric power input at best efficiency point	Alimentation électrique mesurée à son meilleur point d'efficacité	Luftdurchsatz, am Punkt der höchsten Effizienz gemessen	Gemeten elektrisk opgenomen vermogen op het beste-efficiëntiepunt	Potencia eléctrica medida en el punto de eficiencia mejor	Potencia eléctrica medida en el punto de eficiencia mejor	Målt elektrisk indgangs effekt ved punkt for bedste virkningsgrad	Målt elektrisk indgangs effekt ved punkt for bedste virkningsgrad	Målt elektrisk indgangs effekt ved punkt for bedste virkningsgrad	Målt elektrisk indgangs effekt ved punkt for bedste virkningsgrad	Målt elektrisk indgangs effekt ved punkt for bedste virkningsgrad	Точка электронной, измеренная в точке наибольшей эффективности	Mõõdetud elektrilise võimsussisend parima tõhususe punktis	Izmērītās elektriskās jaudas ievie visefektīvākajā punktā	
Wl	Potenza nominale del sistema di illuminazione	Nominal power of the lighting system	Puissance nominale du système d'éclairage	Nennleistung der Beleuchtung	Nominale vermogen van het verlichtingssysteem	Potencia nominal del sistema de iluminación	Potencia nominal del sistema de iluminación	Mærkeeffekt til belysningsystemet	Mærkeeffekt til belysningsystemet	Mærkeeffekt til belysningsystemet	Mærkeeffekt til belysningsystemet	Mærkeeffekt til belysningsystemet	Номинальная мощность осветительной системы	Valgustusüsteemi nimivõimsus	Apagismauma sistēmas nominālā jauda	
Emiddle	Average illumination of the lighting system on the cooking surface	Average illumination of the lighting system on the cooking surface	Eclairage moyen du système sur la plaque de cuisson	Durchschnittliche Ausleuchtung des Kochfelds	Gemiddelde verlichting van het verlichtingssysteem op het kookoppervlak	Iluminación media del sistema de iluminación en el plano de cocción	Iluminación media del sistema de iluminación en el plano de cocción	Gennemsnitlig belysning over kokytan	Gennemsnitlig belysning over kokytan	Gennemsnitlig belysning over kokytan	Gennemsnitlig belysning over kokytan	Gennemsnitlig belysning over kokytan	Средняя освещенность осветительной системы на варочной панели	Valgustusüsteemi keskmine valgustus tase kookpinnal	Apagismauma vidējais valgustus tase kookpinnal	
Lwa	Livello di potenza sonora al massimo setting	Sound power level at the highest setting	Niveau de puissance sonore à son paramétrage maximum	Schalleistungsstufe bei max. Einstellung	Geluidsvermogensniveau in de hoogste stand	Nivel de potencia acústica con el ajuste máximo	Nivel de potencia acústica con el ajuste máximo	Lufftlydeffekt ved høyeste innstilling	Lufftlydeffekt ved høyeste innstilling	Lufftlydeffekt ved høyeste innstilling	Lufftlydeffekt ved høyeste innstilling	Lufftlydeffekt ved høyeste innstilling	Уровень звукоизлучения при максимальной настройке	Helvõimsuse tase kõrgemal seadistusel	Skanas jaudas limes pie visaugstākajā punktā	
CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO		ENERGY SAVING TIPS	CONSEILS POUR L'ÉCONOMIE D'ÉNERGIE	RATSCHLÄGE ZUR ENERGIEBERSPARUNG	TIPS VOOR ENERGIEBERSPARING	CONSEJOS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA	CONSEJOS PARA POU PAR ENERGIJA	RAD FOR ENERGIERSPARING	RAD FOR ENERGIERSPARING	ENERGIENSAASTONNE UJUVOJA	TIPS TIL ENERGIERSPARELSE	ENERGIENSAASTONNE UJUVOJA	ПОДСОВЕТАМИ ПО ЭКОНОМИИ ЭНЕРГОПОТРЕБЛЕНИЯ	ENERGIENSAASTONNUNO ANDEN TAUPÄANAI	ENERGIENSAASTONNUNO ANDEN TAUPÄANAI	
		(1) Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità e smaltire gli odori di cucina	(1) Lorsque vous commencez à cuisiner, activez la hotte à vitesse minimale pour contrôler l'humidité et éliminer les odeurs de cuisine.	(1) Zu Beginn des Kochvorgangs die Haube bei niedrigster Leistung einschalten und die Feuchtigkeit absorbieren.	(1) Schakel de afzuigkap op laagste stand in om de vochtigheidsgraad te reguleren en het filter de Koçgeruche beslistig verwijderen.	(1) Cuando se comienza a cocinar, accionar la campana a la velocidad mínima para controlar la humedad y eliminar los olores de la cocina.	(1) Oka koksaktens määr ja kiirust, alustades kookimist ainult madalaima kiirusega, et niivõimalikult vähendada õhu niiskust ja kõrvaldada keedukõrgeid.	(1) Starta køkkenventilen på laveste hastighed når du starter madløgningen for at kontrollere fugtigheden og afvågsnede lugten.	(1) Starta køkkenventilen på laveste hastighed når du starter madløgningen for at kontrollere fugtigheden og afvågsnede lugten.	(1) Käynnistä liesi tuuletin alimääräisellä nopeudella, jotta voit hallita keuhkokuu- ja kosteuden määrän.	(1) Tand emhatten ved minimumshastighed, når du begynder tilberedningen. Således kan du kontrollere luftfugtigheden og fjerne lugten.	(1) Käynnistä liesi tuuletin alimääräisellä nopeudella, jotta voit hallita keuhkokuu- ja kosteuden määrän.	(1) Начать работу вытяжки на минимальной скорости для контроля уровня влажности и удаления запаха.	(1) Tudu valmistamise alustamiseks lühikese aja jooksul kasutada madalaima kiirusega, et niivõimalikult vähendada õhu niiskust ja kõrvaldada keedukõrgeid.	(1) Kad Jõs sãkat keetmise ajal madalaima kiirusega, et niivõimalikult vähendada õhu niiskust ja kõrvaldada keedukõrgeid.	
		(2) Usare la potenza intensiva solo quando strettamente necessario	(2) Utilisez la vitesse intensive lorsque cela est strictement nécessaire.	(2) Verhoed de snelheid van de afzuigkap alleen wanneer de hoeveelheid damp dit vereist.	(2) Gebruik de hoogste stand alleen wanneer dit beslist noodzakelijk is.	(2) Utilizar la velocidad intensiva sólo cuando sea estrictamente necesario.	(2) Kasutada kõrget kiirust ainult siis, kui see on tõeliselt vajalik.	(2) Anvnd den intensive hastighed endst når det er absolut nødvendigt.	(2) Anvnd den intensive hastighed endst når det er absolut nødvendigt.	(2) Käytä suurta nopeutta vain kun se on ehdottomasti vältämätöntä.	(2) Anvend kun intensiv hastighed, når det er påkrævet.	(2) Käytä suurta nopeutta vain kun se on ehdottomasti vältämätöntä.	(2) Используйте интенсивную скорость работы вытяжки только когда это совершенно необходимо.	(2) Kasuta suure võimsuse kiirust ainult siis, kui see on tõeliselt vajalik.	(2) Izmantot suure võimsuse kiirust ainult siis, kui see on tõeliselt vajalik.	
		(3) Aumentare la velocità della cappa solo quando richiesto dalla quantità di vapore	(3) Augmenter la vitesse de la hotte lorsque la quantité de vapeur le requiert.	(3) Die Geschwindigkeit der Haube nur bei vermehrter Dampftwicklung erhöhen.	(3) Die Intensivgeschwindigkeit nur dann benutzen, wenn sich viel Dampf entwickelt.	(3) Aumentar la velocidad de la campana sólo cuando lo requiera la cantidad de vapor.	(3) Aumentar la velocidad de la campana sólo cuando lo requiera la cantidad de vapor.	(3) Hoid kõrget kiirust ainult siis, kui saad suure koguse aurust.	(3) Hold højere hastighed endst når der er meget damp.	(3) Hold højere hastighed endst når der er meget damp.	(3) Pidä liesituuletimen suodattua ja suodatettua suodatustehoa ja hajuin poistoa optimoimiseksi.	(3) Hold emhatten ved høj hastighed, når der er meget damp.	(3) Pidä liesituuletimen suodattua ja suodatettua suodatustehoa ja hajuin poistoa optimoimiseksi.	(3) Поддерживать скорость работы вытяжки в среднем количестве пара (4) Поддерживать скорость работы вытяжки в среднем количестве пара (отопления).	(3) Suurendage kiirust ainult siis, kui see on vajalik suure koguse aurustamiseks.	(3) Suurendage kiirust ainult siis, kui see on vajalik suure koguse aurustamiseks.
		(4) Mantenere pulito il filtro o puliti i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigrasso e antiodori.	(4) Nettoyer les filtres de la hotte soient toujours propres, afin d'optimiser l'efficacité anti-graisse et anti-odeurs.	(4) Den oder die Filter der Haube sauber halten, damit die Fett- und Geruchsabsorption optimal wird.	(4) Het filter van de afzuigkap schoon en de efficiëntie antigrasso y geurfilteringsefficiëntie te optimaliseren.	(4) Limpiar los filtros de la campana para optimizar la eficiencia antigrasa y antiolores.	(4) Hoida filtreid puhtaks, et rasva ja lõhnade eemaldamine oleks optimaalne.	(4) Hold filtrene rene for at optimere deres funktion.	(4) Hold filtrene rene for at optimere deres funktion.	(4) Hold emhatten ved høj hastighed, når der er meget damp.	(4) Hold emhatten ved høj hastighed, når der er meget damp.	(4) Hold emhatten ved høj hastighed, når der er meget damp.	(4) Hold emhatten ved høj hastighed, når der er meget damp.	(4) Поддерживать скорость работы вытяжки в среднем количестве пара (4) Поддерживать скорость работы вытяжки в среднем количестве пара (отопления).	(4) Hoida filtreid puhtaks, et rasva ja lõhnade eemaldamine oleks optimaalne.	(4) Zõrret (trü-)suure kiirusega, kui saad suure koguse aurust.
		Norme di riferimento: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Normative references: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Normes de référence: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Referentienormen: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Referentienormen: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Normas de referencia: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Normas de referência: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Referensstandarder: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Referensstandarder: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Vitonenormi: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Referensstandarder: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Нормативные документы: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Normatiivid: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Normatīvas atsauces: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	

Vadovas - Energijos vartojimo efektyvumo / Manwal għall-Utent - Effičjenca fl-Energija / Kézi - Energiahatékonyaság / Příručka - Energetická účinnost / Příručka - Energetická účinnost / Manual - Eficientă Energetică / Ręczny - Efektywność energetyczna / Priručnik - Energetska efikasnost / Navodilo - Energetska učinkovitost / Εγχειρίδιο - Ενεργειακή Αποδοτικότητα / Manuel - Enerji Verimliliği / Наръчник - Энергийна ефективност / Упутство - Энергетска ефикасност / Lámhleabhar Úsáideoir - Éifeachtúlacht Fuinnimh

PF		LT	MT	HU	CZ	SK	PL	HR	SL	GR	TR	BG	SR	GA			
S	FABER	PF	Gaminio mikroketelės informacija pagal 65/2014	Skeda tal-Taġħrif tal-Prodott skont nru 65/2014	A 65/2014 sz. termékkapcsolatos információk	Informace o kartě výrobku v souladu s normou 65/2014	Informácie na liste výrobku podľa 65/2014	Informazioni de pe fișa produsului conform cu norma 65/2014	Informacje na kartce produktowej według 65/2014	Informacije na kartici proizvođača prema 65/2014	Πληροφορίες στο πλακέτιο του προϊόντος βάσει 65/2014	Δεμένα στοιχεία σχετικά με το προϊόν 65/2014	Jrón físi bóire 65/2014	Bleod Táirge de réir Uimh. 65/2014			
M	110.0456.267 P1204	S	Tiekšoj pavadinimas	Ísem li-Fonitur	A szállító neve	Jméno dodavatele	Meno dodávateľa	Numele furnizorului	Nazwa dostawcy	Naziv dobavljača	Ime dobavitelja	Όνομα του προμηθευτή	Fedariki adi	Adressa ta' infurmat			
AEChood	56,2	kWh/a	M	Modelo identifikacija	A Keszülék típuszámja	Identifikace modelu	Identifikácia modelu	Indicativ model	Identifikacija modelu	Naziv identifikacijski podaci modela	Identifikacija modela	Όνομα του μοντέλου	Model Tamni	Ime na dostavnik	Naziv dobavljača	Adressa ta' infurmat	
AEC	Metinis energijos suvartojimas	AEC	Ηλεκτρική ενέργεια	Ηλεκτρική ενέργεια	Eves aramfogyazás	Roční spotřeba energie	Roční spotřeba energie	Consum energetic anual	Roczne zużycie energii	Godišnja potrošnja energije	Letna poraba energije	Ετήσια καταναλωση ενέργειας	Υλική Enerji Tüketimi	Όσοια konsumacija na energiji	Όσοια konsumacija na energiji	Όσοια konsumacija na energiji	Όσοια konsumacija na energiji
ECC	A	AEC	Ενεργειακή κλάση	Ηλεκτρική κλάση	Eves aramfogyazás	Roční spotřeba energie	Roční spotřeba energie	Consum energetic anual	Roczne zużycie energii	Godišnja potrošnja energije	Letna poraba energije	Ετήσια καταναλωση ενέργειας	Υλική Enerji Tüketimi	Όσοια konsumacija na energiji	Όσοια konsumacija na energiji	Όσοια konsumacija na energiji	Όσοια konsumacija na energiji
FDE	32,0	FDE	Κλάση δυναμικής ροής	Κλάση δυναμικής ροής	Aramfogyazás	Hydrodynamická účinnost	Hydrodynamická účinnost	Hydrodynamická účinnost	Hydrodynamická účinnost	Hydrodynamická účinnost	Hydrodynamická účinnost	Hydrodynamická účinnost	Hydrodynamická účinnost	Hydrodynamická účinnost	Hydrodynamická účinnost	Hydrodynamická účinnost	Hydrodynamická účinnost
FDEChood	A	FDEChood	Κλάση δυναμικής ροής	Κλάση δυναμικής ροής	Aramfogyazás	Hydrodynamická účinnost	Hydrodynamická účinnost	Hydrodynamická účinnost	Hydrodynamická účinnost	Hydrodynamická účinnost	Hydrodynamická účinnost	Hydrodynamická účinnost	Hydrodynamická účinnost	Hydrodynamická účinnost	Hydrodynamická účinnost	Hydrodynamická účinnost	Hydrodynamická účinnost
LE	33	lux/Watt	LE	Ασβέλιμο	Világítási hatékonyság	Světelná účinnost	Světelná účinnost	Efficientia luminosa	Wydatność świetlna	Učinkovitost rasviete	Svetlina učinkovitost	Βιαινη απόδοση	Αυτιλάτμα Verimliliği	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη
LEC	A	LEC	Ασβέλιμο	Ασβέλιμο	Világítási hatékonyság	Světelná účinnost	Světelná účinnost	Efficientia luminosa	Wydatność świetlna	Učinkovitost rasviete	Svetlina učinkovitost	Βιαινη απόδοση	Αυτιλάτμα Verimliliği	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη
GFE	36,0	%	GFE	Ασβέλιμο	Világítási hatékonyság	Světelná účinnost	Světelná účinnost	Efficientia luminosa	Wydatność świetlna	Učinkovitost rasviete	Svetlina učinkovitost	Βιαινη απόδοση	Αυτιλάτμα Verimliliği	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη
GFEC	G	GFEC	Ασβέλιμο	Ασβέλιμο	Világítási hatékonyság	Světelná účinnost	Světelná účinnost	Efficientia luminosa	Wydatność świetlna	Učinkovitost rasviete	Svetlina učinkovitost	Βιαινη απόδοση	Αυτιλάτμα Verimliliği	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη
Qmin	290	m3/h	Qmin	Ασβέλιμο	Világítási hatékonyság	Světelná účinnost	Světelná účinnost	Efficientia luminosa	Wydatność świetlna	Učinkovitost rasviete	Svetlina učinkovitost	Βιαινη απόδοση	Αυτιλάτμα Verimliliği	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη
Qmax	580	m3/h	Qmax	Ασβέλιμο	Világítási hatékonyság	Světelná účinnost	Světelná účinnost	Efficientia luminosa	Wydatność świetlna	Učinkovitost rasviete	Svetlina učinkovitost	Βιαινη απόδοση	Αυτιλάτμα Verimliliği	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη
Qboost	690	m3/h	Qboost	Ασβέλιμο	Világítási hatékonyság	Světelná účinnost	Světelná účinnost	Efficientia luminosa	Wydatność świetlna	Učinkovitost rasviete	Svetlina učinkovitost	Βιαινη απόδοση	Αυτιλάτμα Verimliliği	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη
SPEmin	50	dBA	SPEmin	Ασβέλιμο	Világítási hatékonyság	Světelná účinnost	Světelná účinnost	Efficientia luminosa	Wydatność świetlna	Učinkovitost rasviete	Svetlina učinkovitost	Βιαινη απόδοση	Αυτιλάτμα Verimliliği	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη
SPEmax	65	dBA	SPEmax	Ασβέλιμο	Világítási hatékonyság	Světelná účinnost	Světelná účinnost	Efficientia luminosa	Wydatność świetlna	Učinkovitost rasviete	Svetlina učinkovitost	Βιαινη απόδοση	Αυτιλάτμα Verimliliği	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη
SPboost	68	dBA	SPboost	Ασβέλιμο	Világítási hatékonyság	Světelná účinnost	Světelná účinnost	Efficientia luminosa	Wydatność świetlna	Učinkovitost rasviete	Svetlina učinkovitost	Βιαινη απόδοση	Αυτιλάτμα Verimliliği	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη
PO	0,49	Watt	PO	Ασβέλιμο	Világítási hatékonyság	Světelná účinnost	Světelná účinnost	Efficientia luminosa	Wydatność świetlna	Učinkovitost rasviete	Svetlina učinkovitost	Βιαινη απόδοση	Αυτιλάτμα Verimliliği	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη
Ps	N/A	Watt	Ps	Ασβέλιμο	Világítási hatékonyság	Světelná účinnost	Světelná účinnost	Efficientia luminosa	Wydatność świetlna	Učinkovitost rasviete	Svetlina učinkovitost	Βιαινη απόδοση	Αυτιλάτμα Verimliliği	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη
PI	0,8	PI	Ασβέλιμο	Világítási hatékonyság	Světelná účinnost	Světelná účinnost	Efficientia luminosa	Wydatność świetlna	Učinkovitost rasviete	Svetlina učinkovitost	Svetlina učinkovitost	Βιαινη απόδοση	Αυτιλάτμα Verimliliği	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη
f	51,7	f	Ασβέλιμο	Világítási hatékonyság	Světelná účinnost	Světelná účinnost	Efficientia luminosa	Wydatność świetlna	Učinkovitost rasviete	Svetlina učinkovitost	Svetlina učinkovitost	Βιαινη απόδοση	Αυτιλάτμα Verimliliği	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη
EElhood	392,0	m3/h	EElhood	Ασβέλιμο	Világítási hatékonyság	Světelná účinnost	Světelná účinnost	Efficientia luminosa	Wydatność świetlna	Učinkovitost rasviete	Svetlina učinkovitost	Βιαινη απόδοση	Αυτιλάτμα Verimliliği	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη
Pbep	455	Pa	Pbep	Ασβέλιμο	Világítási hatékonyság	Světelná účinnost	Světelná účinnost	Efficientia luminosa	Wydatność świetlna	Učinkovitost rasviete	Svetlina učinkovitost	Βιαινη απόδοση	Αυτιλάτμα Verimliliği	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη
Qmax	690,0	m3/h	Qmax	Ασβέλιμο	Világítási hatékonyság	Světelná účinnost	Světelná účinnost	Efficientia luminosa	Wydatność świetlna	Učinkovitost rasviete	Svetlina učinkovitost	Βιαινη απόδοση	Αυτιλάτμα Verimliliği	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη
Wbep	155,0	W	Wbep	Ασβέλιμο	Világítási hatékonyság	Světelná účinnost	Světelná účinnost	Efficientia luminosa	Wydatność świetlna	Učinkovitost rasviete	Svetlina učinkovitost	Βιαινη απόδοση	Αυτιλάτμα Verimliliği	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη
WI	15,0	W	WI	Ασβέλιμο	Világítási hatékonyság	Světelná účinnost	Světelná účinnost	Efficientia luminosa	Wydatność świetlna	Učinkovitost rasviete	Svetlina učinkovitost	Βιαινη απόδοση	Αυτιλάτμα Verimliliği	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη
Emiddle	500	lux	Emiddle	Ασβέλιμο	Világítási hatékonyság	Světelná účinnost	Světelná účinnost	Efficientia luminosa	Wydatność świetlna	Učinkovitost rasviete	Svetlina učinkovitost	Βιαινη απόδοση	Αυτιλάτμα Verimliliği	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη
Lwa	65	dBA	Lwa	Ασβέλιμο	Világítási hatékonyság	Světelná účinnost	Světelná účinnost	Efficientia luminosa	Wydatność świetlna	Učinkovitost rasviete	Svetlina učinkovitost	Βιαινη απόδοση	Αυτιλάτμα Verimliliği	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη
WI	15,0	W	WI	Ασβέλιμο	Világítási hatékonyság	Světelná účinnost	Světelná účinnost	Efficientia luminosa	Wydatność świetlna	Učinkovitost rasviete	Svetlina učinkovitost	Βιαινη απόδοση	Αυτιλάτμα Verimliliği	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη
Emiddle	500	lux	Emiddle	Ασβέλιμο	Világítási hatékonyság	Světelná účinnost	Světelná účinnost	Efficientia luminosa	Wydatność świetlna	Učinkovitost rasviete	Svetlina učinkovitost	Βιαινη απόδοση	Αυτιλάτμα Verimliliği	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη
Lwa	65	dBA	Lwa	Ασβέλιμο	Világítási hatékonyság	Světelná účinnost	Světelná účinnost	Efficientia luminosa	Wydatność świetlna	Učinkovitost rasviete	Svetlina učinkovitost	Βιαινη απόδοση	Αυτιλάτμα Verimliliği	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη
WI	15,0	W	WI	Ασβέλιμο	Világítási hatékonyság	Světelná účinnost	Světelná účinnost	Efficientia luminosa	Wydatność świetlna	Učinkovitost rasviete	Svetlina učinkovitost	Βιαινη απόδοση	Αυτιλάτμα Verimliliği	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη
Emiddle	500	lux	Emiddle	Ασβέλιμο	Világítási hatékonyság	Světelná účinnost	Světelná účinnost	Efficientia luminosa	Wydatność świetlna	Učinkovitost rasviete	Svetlina učinkovitost	Βιαινη απόδοση	Αυτιλάτμα Verimliliği	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη
Lwa	65	dBA	Lwa	Ασβέλιμο	Világítási hatékonyság	Světelná účinnost	Světelná účinnost	Efficientia luminosa	Wydatność świetlna	Učinkovitost rasviete	Svetlina učinkovitost	Βιαινη απόδοση	Αυτιλάτμα Verimliliği	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη
WI	15,0	W	WI	Ασβέλιμο	Világítási hatékonyság	Světelná účinnost	Světelná účinnost	Efficientia luminosa	Wydatność świetlna	Učinkovitost rasviete	Svetlina učinkovitost	Βιαινη απόδοση	Αυτιλάτμα Verimliliği	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη
Emiddle	500	lux	Emiddle	Ασβέλιμο	Világítási hatékonyság	Světelná účinnost	Světelná účinnost	Efficientia luminosa	Wydatność świetlna	Učinkovitost rasviete	Svetlina učinkovitost	Βιαινη απόδοση	Αυτιλάτμα Verimliliği	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη
Lwa	65	dBA	Lwa	Ασβέλιμο	Világítási hatékonyság	Světelná účinnost	Světelná účinnost	Efficientia luminosa	Wydatność świetlna	Učinkovitost rasviete	Svetlina učinkovitost	Βιαινη απόδοση	Αυτιλάτμα Verimliliği	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη	Εφείκτιβνη ασβετληνη